

Опис навчальної дисципліни

Код та назва дисципліни українською мовою/ Назва дисципліни англійською мовою	1-B11-035-4-3_Практикум усного перекладу / Oral translation practice
Рекомендується для галузі знань (спеціальності, освітньої програми)	В Культура, мистецтво та гуманітарні науки В 11Філологія, освітня програма – Переклад з англійської та німецької мов та інші освітні програми, пов’язані з вивченням іноземних мов
Кафедра (зазначати повну назву кафедри)	Кафедра перекладу та лінгвістичної підготовки іноземців
П.І.П. НПП (за можливості)	Доц. Вотінцева М.Л.
Рівень ВО	Перший (бакалаврський)
КУРС, семестр (в якому буде викладатись)	3 або 4 курс, непарний або парний семестр
Мова викладання	Англійська, українська
Пререквізити (передумови вивчення дисципліни)	Вільне володіння англійською мовою
Чому це цікаво/треба вивчати	Цей курс надає уміння вільно перекладати у різноманітних ситуаціях
Перелік тем з дисципліни	Види усного перекладу. Перекладацький скоропис
Як можна користуватися набутими знаннями і уміннями (компетентність)	Набуті знання й уміння дадуть змогу організовувати процес свого навчання й самоосвіти; самостійно опрацьовувати та аналізувати інформацію з різних джерел; застосовувати знання в практичних ситуаціях
Очікувані результати навчання	Комунікативні компетенції у сфері усного перекладу, що складаються з розуміння усних повідомлень та навичок їх перекладу
Інформаційне забезпечення	Т. О. Анохіна, І. К. Кобякова. Теорія і практика усного перекладу (англійська мова) (2024). Суми. 121 с. Електронні тренувальні аудіозаписи
Види навчальних занять (лекції, практичні, семінарські, лабораторні заняття тощо)	Практичні заняття
Вид семестрового контролю	Диференційований залік
Максимальна кількість здобувачів на семестр/ Мінімальна кількість здобувачів (тільки для мовних, творчих дисциплін, за необхідності)	Максимальна кількість здобувачів 30 / Мінімальна кількість здобувачів 10